

A Manos de vñ Ministro del Santõ Oficio (cuyo nombre si pareciere conueniente, citará firmado de su mano al fin deste papel) llegò otro , llamado así.

Defensorio de dos Proposiciones de vn Sermon, predicado en la ciudad de Malaga, en vna Fiesta de la Escclauitud del Santissimo Sacramento, año de 1647. por el R. P. Fr. Francisco de Xerez, Leçtor que fue de S. Teologia, y Guardian del Conuento de los Capuchinos de la misma ciudad, escrito por vn Teologo zeloso de la doctrina Euangelica.

Y valcse el tal Teologo zeloso defensor, para introducirse a esta defensa, del esforçimo consultiuo de los Proverbios: *Responde stulto iuxta stultitiam suam; ne sibi sapiens videatur.* Y es descostès atrojamiento, quando fue vn Tribunal tan sauto, y tã acertado el que calificò dichas Proposiciones, y las censurò dignas de tildarse, como se verá aqui. Mayormente, que para qualquier sentencia destas se recurre al Consejo supremo, donde miran con maduro estudio, y por personas doctisimas en ambas Teologias y Derechos, lo que pronuncian.

Y fuera mas cordura passar por este Decreto sin apolo-gizarlo, que auerlo propugnado; supuesto, que ha auido muy pocos Autores (aun de los Canonizados de Sãtos) que tal vez no se ayan deslizado en algo. Y de san Agustín (que tan illustre fue en letras y en santidad) tenemos *dos* ~~dos~~ *Testamentos* de sus retractaciones: el qual le acreditò aun mas que sus aciertos. Y el mismo, en su libro de mendacio al principio, alaba las lagrimas de san Pedro (q̃ fueron la ~~manifestacion~~ *manifestacion* de su pecado) casi al tamaño de sus virtudes.

Pero auiedo hecho davelo, de que se notasse en dicho

Sermon las palabras que el Edicto dize: y saliendo a propugnarlas con color de zelo de la dotrina Euangelica, es muy conforme a ella, y aun a obligacion piadosa, que salga tambien vn hijo a defender a su madre; que el *Honora re patrem tuam, & matrem tuam*, del Decalogo, de la filiacion natural y de la mystica lo entendieron muchos Doctores.

Por esso yo, que soy muypreciado (como deuo) de hijo de la santa Inquisi.ion luego que vi el referido Defensorio, y lo conferi con el Sermon del Padre Guardian, hize concepto de escriuir este papelillo: el qual si saliere de Imprenta, serà de orden de quien lo puede mandar.

El Sermon, pues, si el Sãto Oficio no decretò recogerlo todo junto, mas ha sido templança de sus procedimieutos que falta de materia a este Decreto: porque tal estudiosidad de palabras, tal cultura de language, dista mucho de la lianeza Castellana (digolo assi) que suele afectar la jerga de san Francisco, y la descalcez Capuchina. Y quando el pueblo espera (en viendo en el Pulpito vn espectáculo remendado destos) dotrinas que le mueuan y edifiquen; oyr frases afectadas, antes le cansan que le enseñan; y emos podido obseruar en los Sermones deste Padre, que los legos se bueluen a los que piensan que saben más, a informarse de lo que han oydo; y ellos, y los mas entendidos, han tenido tanto en que entender en la Gramatica de lo hablado, que no les queda atencion al finifcado della: como les quedara para coger el aprouechamiento espiritual que se pretende? Deste linage de loquacidad dixo Teocrito, oyendo a Anaximenez, vn Orador copiosissimo: *Verborum quidem flamen, mentis autem gutta.*

Assi, que por no frustrar el intento de la predicacion, se pudiera mandar a semejantes Oradores, ~~de~~ reformar de estos estilos: como lo haze vn grãde Prelado del Andalucia, q̃ a quiẽ ve q̃ los vsa en el Pulpito de su Iglesia, no los cõbida se gunda vez. El

El Santo Oficio nõ quiere tocar en esto (que pudiera, pues puede todo lo que conduce a la salud de las almas) emplease de diestro, en extirpar las palabras, que en poco, o en mucho puedẽ ocasionar algun error en los entendimientos. Y por esso juzgò, que las dos Proposiciones del Sermon se deuian borrar. Y claro està, que no las calificò de hereticas, assi por la satisfacion que tiene de la Christiandad y estudios de quien las dixo; como porque, si porfiadas merecian aquella censura, inaducitadas las tuvo por desculpadas: y mas pretendio ocurrir al perjuizio que podrian causar en los que saben poco, que lastimar a su Autor; que si quisiera esso, facil fuera mandarle, que las retratasse en publico, o las declarasse.

Siento pues por conclusion, que justamente se mandò quitar del Sermon impresso las palabras: *Los mismos cielos que dexa*, que està (como se cita en el Edicto que se publicò contra ellas) en el fol. 8. en la col. 4. Y mandò assi mismo quitar las otras: *Vifos tiene de verdad el fingir se ha de yr al cielo*, en el fol. 14. col. 3.

Voy a las primeras. Gasta mucho tiempo el Defensor en averiguar, que se pudo dezir lo iusticial de la Propuesta, de que el Señor se exaltò en el Mysterio del Altar, sobre quantas marzuillas naturales y sobrenaturales obrò, en cuyo apoyo hallarà infinito; y con tract el Salmo: *Memoriam fecit mirabilium suorum*, &c. (entendido comunmente desta obra) quien se lo ha de negar esso? Lo que le sonò mal al santo Tribunal, y que podia ser achaque para errar los ignorantes, fue dezir, que Christo Señor nuestro quando se sacramentò, y se puso en andar de Esclavo, en essa Esclavitud se ilustrò su grandeza en tanto grado, que auiendo fabricado en el Altar otro cielo mas grandioso, se passò a el, y dexò los orbes celestiales que auia habitado hasta entonces. Esto mismo es lo q̃ pretẽde persuadir el trozo del sermò citado, y esbiẽ trasladarlo aqui.

El cielo del Altar, donde Christo con amorosas Esclanitudes executa empleos de su saber, y cuydados de su Omnipotencia: es este cielo de tan subidos quilates, y de tan raca'cadas grandezas, que los mismos que criò su Magestad, en humildes adoraciones le reconocen ventajas, y advierten, que Christo en aquesta Esclanitud ha fabricado otro cielo de conocidas ventajas, y mejoradas grandezas, credits de su poder; que mas luze aqui en aquesta Esclanitud que procura, que se manifestò en criar los mismos cielos que dexa.

En toda esta clausula pues, discurre el Autor en Magestades illustres de Christo, negociadas en la instituciõ deste altissimo Mytherio; a este llama Esclanitud, y llama cielo. Hasta aqui bueno està, y mil pruebas hallaria para el intento, demas de las que se alegan en el Defensorio. Lo que se censura es, dezir, que se pagò tanto su divina Magestad, de lo hermoso y auentajado deste cielo de la Eucharistia, que se passò a el, dexando los otros cielos que auia criado. Y este, sin duda, fue el assunto que pretendio. Y si no fue su pretension probar, que auia querido el Señor mejorar de posada, passandose del cielo Impireo, al cielo del Santissimo Sacramento, para que era añadir las palabras, *Los mismos cielos que dexa*; quedatase en dezir, *Que se manifestò en criar los mismos cielos*, con que no huiera que borrar. Porque para hazer la comparacion del vno al otro, y inducir que este se lasgana en grandeza a aquel; no necesitaua dezir, *que dexana los cielos*. Y se esfuerça que este fue el pensamiento que tuuo, con leer la otra prueba que trae del Salmo, *Opera digitorum tuorum Lunas & Stellas, &c.* que le contrapone (segun apunta en el Sermon, y declara en el Defensorio) a las palabras del Canon: *Accipiens panẽ in sanctas ac venerabiles manus suas, &c.*
Y disti

Y discurre, que mas excelente cielo es este del Pan consagrado, que es obra de sus manos, que aquellos orbes, que lo fueron de sus dedos; y concluye assi: *Aduirtiendo comparatiuamente a effos celestes orbes solo rzsgo de sus dedos; que si esto dize pequenez, y aquello aduertte grandexa, se conoera; que mas luz e sta aqui en esta Esclauitud que procura, que se ostentó en criar los mismos cielos que dexa.*

Donde, o nos ha de conceder el Padre Predicador, que fue su argumento probar ingeniosamente, que auia querido nuestro Señor Iesu Christo passarse de aquel cielo primitiuo de su magestad, al de la Eucharistia, por ser mas soberano, y por mejorarse de Trono, dexando el vno, y procurando el otro: o por lo menos nos ha de conceder, que está superflua la palabra, *que dexa.*

Y por auer sondado los sabios Calificadores el fondo del pensamiento, y en gracia de que no diria de valde vn ingenio tan singular (que assi se celebra el mismo) dicha a pa abrita *que dexa*, (mayormente quando vna vez y otra la repite) juzgaron que deua borrarfe. Y no se borró (como apunté al principio) porque quisiessse inducir el error de Ebron y de Cerinto, aquellos Hereges contemporaneos a san Iuan, que negaron en Christo naturaleza Diuina; y consequentemente negauan, que pudiessse viuir entre los hombres, y assistir allà en el Empireo, que esto no cabe en varon tan Catolico, ni en el Teologo mas superficial, que conoce la inmensidad Diuina, y el *caelum, & terram ego impleo*, del Profeta.

Fue razon borrarfe, porque el pueblo rudo que viesse encarecer glorias del Mystero del Altar; y que en comparacion de aquellos Alcazares soberanos, es este mas excelso Trono del Señor. Y concluir, que luz e mas su grandexa procurando este, y dexando aquellos (como lo afirma y repite el Sermón) no fuera mucho pensar vn lego (que no sabe de inmensidades de Dios) que quando se

Sacramentò auia dexado aquel assientò celestial, por pasarle a este del Santissimo Sacramento; y que allà arriba no quedaua Dios Hijo, porque todo estaua acà abaxo con nosotros.

Ni euacuan la justificaciò desta censura los lugares de Escritura que se alegan, y las autoridades delas palabras, *reliquit y exiuit*, que en Romance es assi que significan, dexar, y salir, y apartarse: porque alli la Teologia, y la Fè saben, que se han de entender sin perjuizio del atributo de la inmensidad: pero acà hablando con vn vulgo corre diferente razon; pues apoyando la comparacion referida, de que el Mysterio Sacrosanto fue tan hòroso para Christo, que por Sacramentarse en el, *dexò los cielos que auia criado*, ocasiona a los que poco saben, a que piensen, o crean, que de hecho se auia retirado, y ausentado dellos.

Y nunca daña declarar y allanar estos articulos, para los que no se leuantan a alcançallos: y en este especialmète, de baxar el Verbo Diuino del cielo a la tierra, y subirse de la tierra al cielo, bien reconocio san Leon Papa, que era conueniente hablar claro, quando dixo en el Sermon 2. de Ascensione Domini: *Quod nec a Patre descendendo ob fuerat, neque a Discipulis ascendendo disceserat*. Y de creer es, que auria hombres doctos en el auditorio, donde predicaua vn Papa: pero veria, que tambien auria en el muchos imperitos, y legos; y para estos juzgò que conuenia hablar con claridad, de que ni se ausentò su Magestad de su eterno Padre, quando vino al mundo; ni se apartò de sus Discipulos quando subio a el.

Ni desta nota se salua nuestro Predicador, con los exèplos de llamarse Iesus hijo de Ioseph, y de llamarse casado este santo Patriarca con nuestra Señora: porque esto segundo es tanta verdad, y con tanta propiedad se dize como de los demas casados, y lo contrario fuera heregia; pues es contra el Texto expreso del Euangelio, Matth.
cap. 1.

cap. i. *Ioseph noli timere, accipere Mariam coniugem suam*, lo bre lo qual han dicho mucho los Doctores; y basta el articulo 2. de santo Tomàs, en la quest. 29. de la 3. par. que trae en el argumento, *sed contra*, aquellas palabras tan repetidas de san Agustín, 2. lib. de cons. Euang. cap. i. *Hoc enim exemplo magnificè insinuatúr fidelibus coniugatis etiam seruata; pari consensu, continentia, posse permanere vocarique coniugium, non per mixto corporis sexu.* Donde haze al proposito ponderar el *posse vocari coniugium*, que no solo afirma el glorioso Doctor, que fue casamiento verdadero; sino que se ha de llamar así, tan rigurosamente como los demas casamientos. Y así (de passo) siento, que en este Defensorio se deve tildar a questa clausula, que està en el fol. 2. pag. 2. lin. 38. ibi: *Y el ser dos casados, mas propriamente se dize de los que han consumado el matrimonio, no como lo fueran Maria y Ioseph.*

Y en quanto a lo primero, de llamar el Euangelio a Iesus, hijo de Ioseph, no lo siendo en hecho de verdad, remito la satisfacion a la censura de la segunda Proposición del Sermon, que allí quedará desvanecida esta salida que pretende el Padre Guardian, o su Defensorio.

Y las demas doctrinas que trae de Septimio, alegado del Padre Celada de la Compañia, no nos importa averiguarlas, que si ellas son dignas de recogerse, es posible no averlas visto la Inquision, bastante zelo tiene de recoger todo lo que a su noticia llega.

Al fin saco por conclusion, que las palabras del Sermõ *Los mismos cielos que dexa*, justamente se mandan borrar: porque (como he probado) aunque se puede explicar, en el proposito que se dixo, no auendola de dar por impertinente (que esto no lo consentira el Padre, que es muy delicado) se deuio dar por achacosa a los q poco saben.

Ni es de momento el reparo que se haze, de que mas adelante està la misma Proposición, *Los mismos cielos que dexa,*

dexa, y el E. S. S. no las mandò borrar: porque siendo la misma, fue visto, que quitandola de vna parte, se auia de quitar de la otra. Y es sobrada de mesura, atribuir inaduerencias, y poca vigilancia en los Calificadores, en semejantes censuras: porque bien sabe el mundo, quan caualmente cumplen con su obligacion, y sabe el Consejo los Ministros que tiene.

Lleguemos ya a la segunda Propuesta, *Vos tiene de verdad el fingir se ha de yr al cielo*, en la qual dize el Defensor, que halla menos empeño de defensa que en la passada. Y yo hallo mas de ofensa: porque la primera quedò censurada de peligrosa para el vulgo; y esta tiene en si tan mal sentido, que si se pretendiessse defender segun lo que suena, fuera heretica. Y llama el Autor, material en la inteligencia de la Escritura, y de los Santos, a quien se la reprueba; y compara el escrupulo que han tenido los Censores, a los que tenian los Escriuas y Fariseos acerca de lo que dezia el Saluador, alegando el lugar de san Mateo: *Concilium inierunt, vt caperent eum in sermone*. Y este modo de hablar, por no llamarlo descortesia desalumbada, la hemos de bautizar de necesidad inaduertida. Porque va Consejo, que si se ha alçado con el nombre de Santo, por que las materias que trata son en orden a la santidad, y al seruicio de Dios nuestro Señor; no menos se deue llamar assi, porque se compone de varones de exemplar vida, y de costumbres ajustadissimas; y al tenor dellas es buena su intencion, procurando siempre el decoro, aua de los q̄ halla Reos, y inclinando a la misericordia y piadosa interpretacion de los que erraron, mas que al rigor, ni al deslustre suyo. Vn C. Consejo digo, que assi procede, dezir que anda a buscar achaques, o zancadillas (como suele hablarse) para fiaducar las palabras, qual lo hazian los otros Ministros de la Sinagoga, es notable atreuimiento.

Digo pues, que no es para tolerar la Proposición dicha,
habiendo

hablando de Christo Señor nuestro (como habla) *Visos* tiene de verdad el fingir se ha de yr al cielo. Y tengo por cierto, que el Padre Predicador (a cuya deuocion le haria este Defensorio) ha reconocido, que es mal sonante: porque quando aora trata de defenderla la pone de otra tinta, bulcandole la salida, diziendo asì en el fol. 3. pag. 1. linea 22. *Fingir Christo, que queria passar adelante del Castillo de Emaus, fue misterio, no mentira, que es ficcion propia, y para explicar las palabras del Texto* (habla del de san Lucas, cap. 24. *Finxit se longius ire, sobre que es el pleyto) no se pueden hallar otras mas formales y propias, que las de la Proposicion, Visos tiene de verdad el fingir se ha de yr al cielo; esto es, no fue verdadera ficcion, que llama an Agustin mentira, sino misteriosa; que teniendo visos de verdadera ficcion, solamente fingio en lo aparente, y en la verdad misteriosa se quiso quedar, con sus Discipulos.*

Ven aqui quan diferente pone la Proposicion reprehendida. Ella fue asì: *Visos tiene de verdad el fingir se ha de yr al cielo; y la explica aora asì: Que teniendo visos de verdadera ficcion, solamente fingio en lo aparente.* Trocadas estan estas palabras, y asì tambien viene a estar trocado el sentido. En el Sermon auia dicho: *Que la ficcion de Christo, de passar adelante, tenia visos de verdad.* Y en la explicacion dize, que esta ficcion, o amago, tuuo visos de verdadera ficcion.

Cuatraria es la inteligencia de lo segundo a lo primero, porque es contrario el predicado destas dos Proposiciones. La vna afirma, que tiene visos de verdad; y la otra afirma, que tiene visos de ficcion. Y es lindo modo de interpretar se, o declararse, auerlo de hazer contradiziendo se. Y a buè seguro, que si como dixo el Padre Predicador, que el amago de Christo, de *longius ire*, troca visos de verdad dixera, que tenia visos de ficcion no le huviera. o borrarlo la Proposicion. Verbi gratia. Si en vna noche de buena Luna dix. lle yo; parece que es de noche, dize vna mē

tira y vna bôberia: porque si es de noche, porque he de dezir que lo parece? Mas si dixesse, parece que es de dia, dixera bien: porque calo mismo que digo, que lo parece; me doy a entender que no es de dia. Así en nuestro proposito, dezir que tenia visos de ficcion el hecho de Christo, de passar adelante, fuera dezir, que no era ficcion, aunque lo parecia; y esto es bueno y Catolico: pero dezir, q̄ parecia verdad, o *tenta visus de verdad*, es calificar de mentiroso, o de fingidor a su diuina Magestad (*quod abhorret*) porque es dezir, que parecia lo que no era.

Deste modo de hablar ay innumerables instancias en la sagrada Escritura, que hallamos en las Concordancias de la Biblia, en la palabra, *sicut*, que Romanceada en nuestro vulgar, corresponde a los visos del Sermon, o al parece que es, que usamos comunmente. *Eratis sicut dij*, *scientes bonum; & malum*, le dixo la Serpiente a Eva, Gen. 3. Y Gen. 13. llama el Historiador a la tierra de Sodoma, *sicut paradisus Dei*; y ya le ve, que ni el demonio quiso persuadirle a nuestra Madre, que auia de ser Dios; ni Moises quiso, que aquella Region deleytosa era el Parayso terrenal: antes en dezir, que auian de ser parecidos a Dios, y parecida al Parayso (que esto significa *sicut*,) se dio a entender que no serian Dios nuestros Padres, ni era Sodoma el Parayso. Y así en nuestro caso: *Visos tiene de verdad*, significa, que no es verdad, pero que lo parece. Y si no quiso el Autor significar esto, para huir la censura de eronco, o de mal Teologo, aurà de confessarle ignorante de la lengua Castellana: cosa que no admitira, porque es muy ladino en ella y en sus frases.

Y supuesto, que así lo dixo, y sacò impresso: *Visos tiene de verdad el fingi Christo se ha de yr al cielo*; le pregunto yo, como se ha de entender, o como se concierta este predicato con este sugeto? Si confiesa que fingio, como lo concuerda con la verdad, aunque no sea verdad, sino en apariencia,

rencia, o en visos? Si me responde, que realmente fue verdad, y no en visos, ni apariencia (que rindiéndose a que no sabe la propiedad de nuestra lengua, se lo podíamos admitir) es falsa Proposición dezir, que fue verdad ficción, por que viene a hazer este sentido: *La verdad de auerse el Señor de yr al cielo fue ficción.*

Ademas, que tomando de por si esta parte dessa Proposición: *Fingir Christo se ha de yr al cielo*, quiero saber en que inteligencia admite, que fingio su Magestad? Porque si bien dize el Texto Evangelico: *Finxit se longius ire*, no nos dize ahi, ni en otra parte, que fingio yrse al cielo; que de hecho se fue a los quarenta dias de su Resurreccion, y no fingidamente. Y ya seria poner en visos, o en apariencias el Artículo de la Ascension admirable.

Respondera a esto, que la Ascension gloriosa fue a los quarenta dias, y que este suceso de Emaus fue otro dia despues de auer resucitado; y que el amago de *longius ire*, fue poniendo nuestro Señor el pensamiento en aquella jornada larga, que auia de hazer a la dextera del Padre; y que essa distancia la significó el Evangelista con el adverbio, *longius*; y que el auer dicho *finxit*, quiere dezir, que aunq̄ no se yua entonces de passo para el cielo (porque aũ faltauan treinta y nueue dias) fingio q̄ se yua luego allà. Y esto tiene la misma replica, que el dezir, que fingio yrse al cielo: por que si fuera falsa heretica Proposición dezir, que fingidamente se fue al cielo nuestro Señor a los quarenta dias de resucitado; no menos queda falsa dezir: que se fue otro dia despues, supuesto que con efecto no se fue entonces. Y no mentará menos, el que auiendo de hazer vn viage de aqui a vn mes, dixera, o diera a entender, que se va oy, que si dixesse que no se ha de yr nunca.

Y ya se, que es sentir de san Agustín lib. cōtra mendacium, cap. 13 que en consecuencia de su doctrina (en que salua de mentira y desengaño muchas palabras y acciones

nes de la Escritura, llamandolas figuratiuas) dize deste caso; que lo que fingio aqui Christo, fue, su viage a los cielos; y que auerse quedado en el Cathillo con los Discipulos que le combidaron, fue figura de la mansion que hizo, quedandose en su Iglesia Sacramentado: *Quisquis autem vult intelligere (dize el Santo) illud fingendo; quid per figuram attendat, quid agendo perfecerit: longius namque profectus super omnes calos, non tamen deseruit Discipulos suos.*

Pero no basta esta sentencia del santo Doctor, a poner en salvo la Proposicion del Padre Guardian, que dize; que fingio yrse al cielo; pues vna cosa es, buscar lo que quilo significar, o figurar el Señor en esta ficcion (en que aliento al sentir de Agustino;) otra es, afirmar, que fue ficcion, yrse al cielo. que es lo que el Sermon dize. Y si en la verdad se fue allà, que razon ay de llamarlo fingimiento.

Demas, que no trabajan poco los Expositores, en eua-
cuar de mentira todo lo que es fingir, por mas que sea figuratiuo: porque vna cosa es, lo misterioso que en estas figuras y representaciones se nos enseña: otra es, lo literal de las palabras, o de las acciones, en que estan embudidos estos misterios. Y assi Maldonado, graue Interprete de los Euangelios, aporando esta doctrina del glorioso S. Agustín, sobre esse c. 24. de S. Lucas, dize: *In duabus rationibus quas Dominus Augustinus affert, fuleor ingenium meum non acquiescere*, que por mas que el grande Doctor le contente con esta explicacion, de que las mentiras que significan misterios, no se han de llamar mentiras, siempre queda el ingenio descontento. Y del mio puedo cierto dezir lo mismo; ni me han conuencido las razones que trae en esse dicho libro contra mendacium, de que las locuciones parabolicas, y las fabulosas, no son mentiras: porque en ellas no ay mas sentido literal, que lo que la tal fabula, o parabola significa; ni tampoco el que las oye entiende otra cosa,

cosa ni corre riesgo de engañarse. Quien oye dezir, que habló la Raposa y que se ríen los campos, luego se va a pensar, que está significada la alegría que el campo causa; y la moralidad que en el hablar de la Raposa se dexa entender. Llamar a Christo el Apocalipsi, Leon, ya entendemos que no es dezirnos, que es este bruto; sino que tiene fortaleza y generosidad. Ni diremos, que miente vn Farsante representando vn Rey, porque ni el pretende que lo es de verdad, ni nosotros nos lo persuadimos.

Y por esto el Toldado, sobre el cap. 27. del Gen. tratando de la otra ficcion de Iacob, quando se supuso en persona de Esau, y se vistio sus ropas, y se calçò los guantes, y las demas circunstancias que alli se dize, no las escusa de aver fingido y mentido. *Salus* (dize) *meliori iudicio, videtur dicere, quod non est magna necessitas excusare antiquos Patres a peccato veniali; quale fuit hic, quia illuderat mendacium officiosum.*

Pero en el caso presente tiene mayor dificultad: porque si en aquellos Padres del viejo Testamento (puesto que fueren tan grandes Santos) no es fuerça (como dize el Abulenfe) excusarlos de algunas mentiras officiosas, que eran pecado venial; en nuestro Señor Iesu Christo no se puede admitir, ni aun burlado.

Y assi, parece que tengo obligacion (ya que nos lo ha ocasionado la materia) a procurar la inteligencia deste Texto de san Lucas: *Finxit se longius ire*, y ha de ser liberrisima, a mi entender.

Y supongo, que lo que agora dixere no haze al caso para la confutacion de nuestro Defensorio: pero es dependiente della, y me dará motivo para boluer al intento.

Que fingio Christo (dize el Euangelista) que passava adelante. Palabra es esta, que dio causa a vnos Hereges llamados Priscilianitas, y a Casiano (Autor Elias, Catolico y bueno) a defender, que semejantes mentiras officiosas

ciosas no eran pecado, ni aun venial. Y hazen el argumen-
to de ver, que en esta ocasion dize el Historiador Euange-
lico, q̄ fingio su Magestad. Pero cōtra esto trae el P. Castro
en su libro, Aduers. Hæreses, infinitos lugares de los Sal-
mos, y de los otros Profetas. Y es verdad Catolica, que
por mas que sea ofisiosa la mentira y la ficcion, es culpa-
ble, y consecutiua mente agena de la Saptidad de Iesu
Christo nuestro Señor.

Pues si es assi, veamos como emos de salvar la verdad
del Euangelio, *Finxit se longius ire*. Este cuydado me ha
gastado, antes de aora, algunos ratos; y rebolviendo los
libros que he tenido a mano, sobre el punto, siempre me
quedaua descontento, hasta que soslegue el entendimie-
to con esta explicacion, y es; que san Lucas quando dixo
de Christo, *Finxit se longius ire*, que auia fingido yr mas
lexos, hablò en el pensar de aquellos dos Discipulos, que
le combidauan a quedarse en la posada de E. naus; y con-
forme ellos lo imaginaron entonces, lo escriuio el despues.
Declaro me mas. Christo nuestro bien, en hecho de ver-
dad quiso passar adelante; no fue en el, amago sino volun-
tad resuelta de no quedarse en aquel Castillo: pero ellos
le obligaron con palabras, y con cortesias porfiadas, si a-
morosas, a que parasse alli en su compaña, (*Coegerunt*, di-
ze el Texto) y quando vieron, que al fin obligado de sus
ruegos, y de sus porfiadas, se quedò, se dieron a pensar, que
auia sido fingimiento el dezir, que yua mas lexos; y segùn
ellos lo entendieron, lo escriuio el Historiador sagrado.
Cosa que acaece de ordinario; que combidando a comer
a algun amigo, y escusandose el, no para que le posicien
mas, sino porq̄ de cierto no gusta de dexar su mesa; quan-
do vemos que al fin se vence a admitir el combite, que-
da en nuestro pensar, que la resistencia que auia tenido,
no era porque lo dexasse de apetecer, si o por hazerse del
rogado, o por reconocer mejor, que de amistad; y no de
cumpli-

cumplimiento, o ceremonia le combidaron. Así pues, lo tuvieron entendido entonces los dos Discipulos, y así lo dixo san Lucas. *Finit.*

Y se afianza esta explicacion: porque (como lo dize aquí el mismo capitulo) no le conocieron: *Oculi autem eorū tenebantur ne eum cognoscerent*, que si conociesen que era Christo nuestro Señor, segun le venerauan de Profeta, y de perfectissimo, no auian de imaginar que fingia, y que por negociarse sus cortesias, daua intencion de querer pasar adelante: tuvieronle por vn hombre particular, y así le sospecharon al andar de tal.

Queda aora solamente vn escrupulo. Porque el Coronista Santo bautizó con nombre de fingimiento, en cabeza de Iesu Christo, lo que (segun queda declarado) no fue accion suya, sino imaginacion de los otros? Absolutamente dize, *Finit.*

Y esto es facil de satisfacer a quien tiene noticias de las locuciones de la Escritura, en la qual vemos a cada passo, afirmas de verdaderas muchas cosas, no porque sean como se afirman; sino porque se juzgan, o se piensan así. El Cantapetrense trae innumerables instancias desta condicion; baxará alegar vna, o otra. El Espiritu Santo en el Gen. llama a la Luna y al Sol, *duo luminaria magna*, y saben los Astronomicos, que ay muchas Estrellas en el firmamento, que son sin comparacion, mayores que el Sol y que la Luna. Pues si las ay, porque estas dos Lumbrecas se alcan con el nombre de grandes? Porque a la vista nos parece, que no ay Altro de aquel tamaño. San Ioseph se nombra en el Euangelio, Padre de Iesus, y no fue su padre (claro está) pero juzgauan que lo era; y ateniendose san Mateo a que corria esta opinion, lo llamó así.

Y con este exemplo viene a quedar respõdrdo al argumento del Defensorio, q̄ se auia alegado, de llamarse Christo, Hijo de S. Ioseph; y no le podrá aprouechar para el punto q̄ lo truxo.

Ya dire, que este discurso algo se salia del intèro; pues el motivo solo es eludir las defensas del Sermon. Y ya que en esto me he divertido algo, no quiero autorizarlo ex professo. Doy por mia la inteligencia dicha: pero hallè la despues afiançada en el Padre Maldonado, en los Comentarios a los Euangelios sobre este cap. 24. donde remito al estudioso.

Y bolviendo al proposito de la Propuesta repetida: *Vistos tiene de verdad el fingir Christo se ha de yr al cielo*, haze el tal Defensor no se quantas comparaciones, de error es que ha auido en el mundo, y que se han tolerado por el credito de sus Autores; y alega el que corrio entre los Griegos antiguamente acerca de la procesion del Espiritu Santo, que dixeron y creyeron que procedia de solo el Padre, y no del Hijo, y que san Iuan Damasceno lo tuvo assi por de Fè: cosa que yo no he visto, ni tengo este Autor a mano. Lo que he mirado es el Expurgatorio novissimo, donde no hallo apuntada tal cosa, ni anotado el te Santo. Lo que si he visto es que Teodoro favorecio esta opinion in contradict. anath. 9. (y quiza por aver esta do en ella, està expurgado nombrarle Santo.) Y se, que la Iglesia Griega se dividio de la Latina por este Artículo; y que aquella se apartò de la obediencia del Summo Pontifice, acerca del qual se ha cõservado en todos siglos la Iglesia Catolica *sine macula neque ruga*.

Alega tambien a san Pedro Chulologo, que dixo de Abraham, term. 121. *Parum se beatum creditur, si in ipsa superna gloria ab hospitalitatis cessaret officio*; y ojalà tuvieran los risos del Sermon tan facil salida como estas palabras; pues para llamarle el Santo a aquel Patriarca, bienaventurado y glorioso, bastava estar en aquella seguridad de la esperanza de su beatitud eterna celestial; con que cabe lo de *superna gloria*.

Ala mismo tiac de Cayetano, que fucio parabolica el
lucno,

9

sueño, que dize la Escritura de Adán, y la formación de Eua de la costilla. Y esto no está tolerado, que en dicho nouissimo Expurgatorio se manda borrar, ve pagina 940 col. 2. si bien atribuyendo este y otros errores, a impolituras de Hereges, que para hazer color a sus peruefos dogmas en otros Textos, que quieren ellos traer a parabolicos, ahijaron a este Catolico varon aquesta heregia.

Dize que santo Tomàs de Villanueva, entendio la filiacion de san Iuan. respecto de nuestra Señora, mas que adoptiua, obligado de las palabras de Christo en la Cruz *Ecce filius tuus*. Y esto es piadoso, y no habla el Santo con resolucion en ello; y quando la tuuiesse, es vn encarecimiento a fuer de los que solemos oyr en los Pulpitos, en las festiuidades de los Santos.

Y quando estas instancias probaran algo para sanear los *Visos de verdad* de nuestro Sermon, probarán, que se auia de tolerar esta palabra por honra del Padre Predicador: y ya viene a ser, quererse sugetar a que son dignas de la censura que el Santo Oficio hizo. Y si son dignas della, que agrauio le han hecho en tildarlas! Que mas conforme será a la humildad que professa, passar por la correccion. Y assi lo creo yo de tan perfecto Religioso.

Mas esfuerço haze el Antagonista, o Defensista, en varias contraditorias que pone en el mismo fol. 3. pag. 2. dō. de dize assi: *Contrariorum eadem est ratio*, lo contrario de nuestra Proposicion, *Visos tiene de verdad el fingir se ha de yr al cielo*, es: *No tiene visos de verdad el fingir se ha de yr al cielo*. Y así que no se declara aqui mucho, antes equiuoca la palabra *verdad*, y *ficción* (al modo que lo anote arriba) yo me doy a entender que haze este argumento, Si es falsa, y reprehensible Proposicion esta: *Visos tiene de verdad el fingir Christo se ha de yr al cielo*; necessariamente ha de ser verdadera la contradictoria della, que es: *No tiene visos de verdad el fingir se ha de yr al cielo*, conforme el principio; *quodlibet est*,

vel non est. Y esta segunda negativa parecele que tiene mal sentido, y que no se puede dezir; y de ahí infiere, que es bueno el de la afirmativa.

A esto se responde, que la vna, ni la otra no suenanbiẽ; y que estas Proposiciones no son de las que llaman los Artistas, contradictorias, llamaremoslas como contrarias en materia contingente, segun esta. *Todos los hombres son blancos. Todos los hombres no son blancos*, ambas son falsas: porque con vno que aya blanco, y otro que aya negro; quedan falsificadas.

Pero si no ajusta bien este exemplo, y atendemos mejor al sentido de la negativa, *No tiene visos de verdad, &c.* diremos que esta es verdadera: porque insinua, q̄ dar intencio al Señor, de passar adelante, *longius ire*, no fue verdad en visos, o en apariencias; sino en realidad.

Mas como en las cosas graues y tan delicadas (quales son las de Fè) no solo emos de atender a la sustancia de lo que se dize; sino al comun modo de hablar (cautelando siempre el peligro de hazer errar a los oyentes) no se deue dezir, *que tiene visos de verdad* la accion de Christo: porque es hazer sospechoso de veredico a su diuina Magestad. Ni tampoco se deue dezir, *que no tiene visos de verdad* porque es dar a entender, que no se mostraua a todas luzes su verdad, y su credito. Y ya digo, que en materias semejantes se ha de hablar con mucho tiento, atendiendo al comun vïo de los frases, de que ay mucho aduertido por los Santos y Doctores, en lo de Trinitate, donde ni vna palabra se ha de substituir por otra, con esta confidencion de estar admitida en tal, o tal significacion.

Y he de boluer a traer la similitud que dixè poco hà. Que en vna noche de Luna clara, dezir, que parece que es de noche, es mentira, o es necedad: porque si es de noche, no se ha de dezir que lo parece: y dezir, no parece q̄ es de noche, es tambien mentira si bien se adierte; pues aunque

aunque mas clara sea la Luna, no pue de dexar de parecer que es de noche: pero es verdad hyperbolica, y vsada vulgarmente. Y a este modo en las contraditorias de nuestro caso, la afirmatiua es falsa, y la negatiua verdadera, y ninguna dellas tiene buen sonido.

Con lo qual, a buen negociar, aurà conseguido el Autor del Sermon, que no ha sabido el language Castellano con la propiedad que el suena. Y a no passar por esto, caeta en nota de diuertido, y desatento en lo que dixo y escribio.

Pero mucho mas desatento y diuertido ha andado, el zeloso de la doctrina Euangelica, que se puso a defender la causa del Padre Guardian, sin cuyo acuerdo (es cierto) tomò este trabajo, que mal se le aurà lucido. Y ya que lo tomò, deuiera hablar con diferente estilo, y con mayor reuerencia, de vn Consejo tan graue, y tan Santo. Y yo no he querido ponerme a apuntar las palabrilas, que entremete en perjuizio de sus atenciones. Porque presumo, que si mandaron tildar las Proposiciones referidas, han de mandar recoger dicho Defensorio: y assi juzgo que se puede hazer.

A cuya santa correccion (de muy buena gana) sugeto lo que aqui he escrito, poniendome a sus pies, y a los de la Santa Iglesia Catolica Romana, y aun a los de quien mejor sintiere.

Don Martin de Arana
 secretario